

PHILIPPINE TSUNAMI INFORMATION

Tsunami Information	Threat to the Philippines	Recommended Action for Affected Places
Advisory NO TSUNAMI THREAT	A large earthquake is generated but either (1) there is no tsunami generated by this event or (2) a tsunami was generated but will not reach the Philippines.	No evacuation needed. The advisory is issued for information purposes only.
Advisory SEA LEVEL CHANGE MONITORING	PHIVOLCS will monitor sea level changes and provide updates.	No evacuation order is in effect. Public is advised to wait and listen for updates.
Advisory MINOR SEA LEVEL DISTURBANCE	Minor sea level disturbance is expected in some coastal areas with wave heights of less than one (1) meter above the expected ocean tides.	People are advised to stay away from the beach and not to go to the coast. People whose houses are located very near the shoreline are advised to move farther inland. Owners of boats in harbors, estuaries or shallow coastal waters of the affected provinces should secure their boats and move away from the waterfront. Boats already at sea are advised to stay offshore in deep waters until further notified.
TSUNAMI WARNING	Destructive tsunami is generated with life threatening wave heights. (A destructive tsunami is expected to arrive to Philippine coastlines with wave heights of greater than one (1) meter above the expected ocean tides.)	Immediate evacuations of coastal communities that maybe affected are strongly advised. Owners of boats in harbors, estuaries or shallow coastal waters of the affected provinces should secure their boats and move away from the waterfront. Boats already at sea are advised to stay offshore in deep waters until further notified.



The Philippine Institute of Volcanology and Seismology (PHIVOLCS) is the Tsunami Warning Focal Point of the Philippines.

PHIVOLCS Building, C.P. Garcia Avenue, U.P. Campus, Diliman, Quezon City 1101

Tel. Nos.: +632 4261468 to 79; +632 9299254 Fax Nos.: +632 9271087; +632 9298366

Website: www.phivolcs.dost.gov.ph

September 2013

PHILIPPINE TSUNAMI INFORMATION

Tsunami Information	Banta sa Pilipinas	Rekomendasyon sa mga Apektadong Lugar
Paalala WALANG BANTA NG TSUNAMI	Nagkaroon ng malaking lindol ngunit (1) walang kakayahang maglikha ng tsunami o (2) kung mayroon man ay hindi makakaabot sa Pilipinas	Paunawa na walang anumang babala ng tsunami. Inilabas ang advisory upang magbigay kaalaman lamang ukol sa kagaganap na lindol o tsunami.
Paalala PAGBABANTAY SA PAGBABAGO NG ANTAS NG TUBIG SA BAYBAYING-DAGAT	Patuloy na magmamatayag ang PHIVOLCS kung may pagbabago sa antas ng tubig-dagat at magbibigay pahayag ukol rito.	Walang anumang utos ng paglikas. Pinapayuhan ang publiko na maghintay at makinig sa mga pahayag.
Paalala BAHAGYANG PAGBABAGO SA ANTAS NG TUBIG SA BAYBAYING-DAGAT	Asahan ang bahagyang pagtaas ng tubig sa mga ilang baybaying-dagat; ang mga alon na ito ay hindi tataas sa isang metro; sa mga oras na iyon, dadagdag ito sa normal o inaasahang taas ng tubig sa dagat.	Pinapayuhan ang publiko na lumayo at huwag magtungo sa baybaying-dagat. Pinapayuhan ang mga nakatira sa mismong baybaying-dagat na pansamantalang lumayo sa tabing-dagat. Dapat ilayo at siguraduhing ligtas ang mga bangka na nasa daungan, wawa o mababaw na parte ng baybaying-dagat. Pinapayuhang manatili sa malalim na parte ng dagat ang mga pumalaot na bangka hanggang magkaroong ng panibagong pahayag.
BABALA NG TSUNAMI	May nalikhang tsunami na mapaminsala at mapanganib sa buhay. Asahan ang mapanganib na tsunami sa mga baybaying-dagat; ang mga alon nito ay inaasahang may taas na isang metro o higit pa; sa mga oras na iyon, dadagdag ito sa normal o inaasahang taas ng tubig sa dagat.	Dapat agarang lumikas ang mga komunidad na nasa baybaying-dagat na maaaring maapektuhan. Dapat ilayo at siguraduhing ligtas ang mga bangka na nasa daungan, wawa o mababaw na parte ng baybaying-dagat. Pinapayuhang manatili sa malalim na parte ng dagat ang mga pumalaot na bangka hanggang magkaroong ng panibagong pahayag.

